

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

Je commence en citant le nom de Allah – Dieu –,

Ar-Rahman – Celui Qui accorde beaucoup de miséricordes aux croyants et aux non croyants dans le bas monde, mais uniquement aux croyants dans l’au-delà –,

Ar-Rahim – Celui Qui accorde beaucoup de miséricordes aux croyants –

الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ

La louange est à Allah le Seigneur des mondes,

وَالصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ رَسُولِ اللَّهِ

et que soient accordés à notre maître Mouhammad, le Messenger de c, davantage d’honneur et d’élévation en degrés ainsi que la préservation de sa communauté de ce qu’il craint pour elle.

Khoutbah n°1410

Discours du vendredi 2 octobre 2026 correspondant au 20 Rabi[^] Al-Akhir 1448 de l’Hégire

Un Appel éminent : Ordonner le Bien et Interdire le Mal

الحمد لله والصلاة والسلام على سيدنا محمد رسول الله يا أيها الذين آمنوا اتقوا الله

*Al-hamdou lil-Lah¹ was-salatou was-salamou ‘ala sayyidina Mouhammadin raçouli l-Lah ;
ya ‘ayyouha l-ladhina ‘amanou t-taqou l-Lah.*

Louanges à Dieu, nous Le louons, nous recherchons Son aide, nous demandons Son pardon, nous recherchons Sa bonne guidée. Nous demandons à Dieu qu’Il nous préserve du mal de nos âmes et de nos mauvaises œuvres. Celui que Dieu guide, c’est lui le bien guidé, et celui que Dieu égare, tu ne lui trouveras personne pour le guider. Je témoigne qu’il n’est de dieu que Dieu, Il est le dieu unique, Il n’a pas d’associé, Il n’a pas de semblable, Il n’a pas d’équivalent. Quoi que tu imagines en ton esprit, Dieu n’est pas ainsi et quiconque attribue à Dieu une des significations des humains a commis une mécréance. Je témoigne que notre maître, notre bien-aimé, notre guide, celui qui nous réjouit le cœur, *Mouhammad* est l’esclave de Dieu et Son messenger, celui qu’Il a élu, celui qu’Il agréé le plus. Dieu l’a envoyé avec la bonne guidée, avec la religion de vérité, en tant que guide annonciateur de bonne nouvelle, avertisseur de châtement, appelant à la religion agréée par Dieu, tel un flambeau éclatant de lumière. Par lui Dieu a guidé la communauté, il a levé le voile de l’obscurité, il a fait sortir les gens des ténèbres vers la lumière. Que Dieu le rétribue par ce dont Il a rétribué chacun de Ses prophètes pour sa

¹ Il s’agit des piliers selon *Ach-Chafi[^]yy* pour ceux qui seraient amenés à donner le discours entièrement en français. Les piliers devraient être dits en arabe.

communauté. Ô *Allah*, honore et élève davantage en degré notre maître *Mouhammad* ainsi que sa famille et ses compagnons bons et purs et tous ceux qui les ont suivis parfaitement jusqu'au Jour du jugement.

Esclaves de Dieu, je vous recommande et je me recommande à moi-même de faire preuve de piété à l'égard de *Allah Al-ʿAdhim*. Craignez Dieu votre Seigneur. *Allah taʿala* dit dans le *Qurʿan* honoré :

﴿ كُنْتُمْ خَيْرَ أُمَّةٍ أُخْرِجَتْ لِلنَّاسِ تَأْمُرُونَ بِالْمَعْرُوفِ وَتَنْهَوْنَ عَنِ الْمُنْكَرِ وَتُؤْمِنُونَ بِاللَّهِ ﴾

(*kountoum khayra ʿoummatin ʿoukhrijat lin-naci taʿmourouna bil-maʿroufi watanhawna ʿani l-moumkari watouʿminouna bil-Lahi*) [sourate *ʿAli ʿImran* verset 110] ce qui signifie : « **Vous êtes la meilleure communauté manifestée aux gens : vous ordonnez le bien, vous interdisez le mal et vous croyez en Allah.** »

Dans ce verset honoré, le discours s'adresse à la communauté de notre maître *Mouhammad* ﷺ que *Allah* a distinguée par des qualités louables, parmi lesquelles le fait d'ordonner le bien et d'interdire le mal. *Allah tabaraka wataʿala* a d'ailleurs blâmé les fils de *ʿIsraʿil* par Sa parole *soubhanah* :

﴿ لَعْنُ الَّذِينَ كَفَرُوا مِنْ بَنِي إِسْرَءِيلَ عَلَى لِسَانِ دَاوُدَ وَعِيسَى ابْنِ مَرْيَمَ ذَلِكَ بِمَا عَصَوْا وَكَانُوا يَعْتَدُونَ ﴿٧٨﴾ كَانُوا لَا يَتَنَاهَوْنَ عَنْ مُنْكَرٍ فَعَلُوهُ لَبِئْسَ مَا كَانُوا يَفْعَلُونَ ﴿٧٩﴾ ﴾

(*louʿina l-ladhina kafarou min bani ʿIsraʿila ʿala liḡani dawouda waʿiṣa bni maryama dhalika bima ʿasaw wakanou yaʿtadoun kanou la yatanahawna ʿan moumkarin faʿalouhou labi'sa ma kanou yaf'aloun*) [sourate *Al-Ma'idah* versets 78-79] qui signifie : « **Ceux qui ont mécru parmi les fils de ʿIsraʿil ont été maudits par la langue de Dawoud et de ʿIṣa fils de Maryam ; cela parce qu'ils ont désobéi et qu'ils transgressaient. Ils ne s'interdisaient pas les uns aux autres le mal qu'ils commettaient ; comme ce qu'ils faisaient est mauvais !** »

Par ailleurs, les versets qui insistent sur l'importance d'ordonner le bien et d'interdire le mal sont nombreux, et ils sont souvent associés à la foi en *Allah*, à l'accomplissement de la prière, à l'acquiescement de la *zakaat* et à la qualité de ceux qui obtiendront la félicité de l'au-delà. *Allah taʿala* dit :

﴿ وَالْمُؤْمِنُونَ وَالْمُؤْمِنَاتُ بَعْضُهُمْ أَوْلِيَاءُ بَعْضٍ يَأْمُرُونَ بِالْمَعْرُوفِ وَيَنْهَوْنَ عَنِ الْمُنْكَرِ وَيُقِيمُونَ الصَّلَاةَ وَيُؤْتُونَ الزَّكَاةَ وَيُطِيعُونَ اللَّهَ وَرَسُولَهُ أُولَٰئِكَ سَيَرْحَمُهُمُ اللَّهُ إِنَّ اللَّهَ عَزِيزٌ حَكِيمٌ ﴾

(*wal-mouʿminouna wal-mouʿminatou baʿdouhoum ʿawliyaʿou baʿdin yaʿmourouna bil-maʿroufi wayanhawna ʿani l-moumkari wayouqimouna s-salata wayouʿtouna z-zakata wayoutiʿouna l-Laha waraḡoulahou ʿoulaʿika sayarhamouhoumou l-Lahou ʿinna l-Laha ʿazizoun hakim*) [sourate *At-Tawbah* verset 71] ce qui signifie : « **Les croyants et les croyantes sont alliés les uns des autres : ils ordonnent le bien, interdisent le mal, accomplissent la prière, s'acquiescent de la zakaat et obéissent à Allah et à Son Messager. Ceux-là, Allah leur fera miséricorde ; certes Allah est**

^Aziz – Celui Qui est puissant, Qui n’est pas vaincu – Hakim – Celui Qui fait exister les choses avec perfection et sagesse –. »

Quant à la caractéristique des mécréants et des hypocrites – ceux qui font semblant d’être musulmans et qui se réclament de l’Islam, alors qu’ils cachent et dissimulent la mécréance –, elle est l’inverse de cela. *Allah ta^ala* dit :

﴿ الْمُنَافِقُونَ وَالْمُنَافِقَاتُ بَعْضُهُمْ مِّنْ بَعْضٍ يَأْمُرُونَ بِالْمُنْكَرِ وَيَنْهَوْنَ عَنِ الْمَعْرُوفِ ﴾

(*al-mounafiqouna wal-mounafiqatou ba^douhoum min ba^din ya 'mourouna bil-mounkari wayanhawna ^ani l-ma^rouf*) [sourate *At-Tawbah* verset 67] ce qui signifie : « **Les hypocrites, hommes et femmes, les uns comme les autres, sont ainsi : ils ordonnent le mal et interdisent le bien.** »

De plus, le bien est ce que la religion considère comme étant bien, et le mal est ce que la religion considère comme étant mal, et les gens dotés d’une raison saine le reconnaissent. Cela ne revient pas aux opinions des gens, dont les penchants divergent, et ce, afin qu’ils ne se disputent pas.

Parmi les pires sortes de mal qui se sont répandues dans les régions, il y a la consommation des boissons alcoolisées – *al-khamr* –, on en boit désormais ouvertement dans les maisons, les restaurants, les hôtels et les commerces, sans avoir honte des créatures ni du Créateur. L’interdiction de boire de l’alcool est une chose bien connue comme faisant partie de la religion, c’est-à-dire quelque chose de manifeste parmi les musulmans, que connaissent aussi bien l’ignorant que le savant. Celui qui renie l’interdiction de boire de l’alcool a donc commis une mécréance et est sorti de la communauté de *Mouhammad*. Il lui est obligatoire de corriger sa croyance en ayant pour croyance que leur consommation est interdite, et de revenir à l’Islam par les deux témoignages. *Allah ta^ala* dit :

﴿ إِنَّمَا الْخَمْرُ وَالْمَيْسِرُ وَالْأَنْصَابُ وَالْأَزْلَامُ رِجْسٌ مِّنْ عَمَلِ الشَّيْطَانِ فَاجْتَنِبُوهُ لَعَلَّكُمْ تُفْلِحُونَ ﴿٩٠﴾ إِنَّمَا يُرِيدُ الشَّيْطَانُ أَنْ يُوقِعَ بَيْنَكُمْ الْعَدَاوَةَ وَالْبَغْضَاءَ فِي الْخَمْرِ وَالْمَيْسِرِ وَيَصُدَّكُمْ عَنْ ذِكْرِ اللَّهِ وَعَنِ الصَّلَاةِ فَهَلْ أَنْتُمْ مُنْتَهُونَ ﴿٩١﴾ ﴾

(*‘innama l-khamrou wal-maysirou wal-’ansabou wal-’azlamou rijsoun min ^amali ch-chaytani fajtanibouhou la^allakoum touflihou ‘innama youridou ch-chaytanou ^an youqi^a baynakoumou l-^adawata wal-baghda^a fi l-khamri wal-maysiri wayasuddakoum ^an dhikri l-Lahi wa^ani s-salati fahal ^antoum mountahoun*) [sourate *Al-Ma^idah* versets 90-91] ce qui signifie : « **Les boissons alcoolisées, les jeux de hasard, les idoles et les flèches dites divinatoires ne sont que des infamies provenant des actes du diable ; écarter-vous-en afin que vous réussissiez. Le diable ne veut que semer entre vous l’hostilité et la haine au moyen des boissons alcoolisées et des jeux de hasard, et vous détourner de l’évocation de *Allah* et de la prière. Allez-vous donc vous [en] abstenir !?** »

Lorsque notre maître *^Oumar Ibnou l-Khattab*, que Dieu l’agrée, a entendu ce verset, il a dit :

((انْتَهَيْنَا يَا رَبِّ))

(*'intahayna ya rabb*) [rapporté par *Abou Dawoud*] ce qui signifie : « **Nous nous en abstenons, ô Seigneur !** » Suite à la révélation de ce verset, l'alcool fut déversé dans les rues de Médine – *Al-Madīnah* –.

Allah a interdit l'alcool en raison des graves méfaits qu'il comporte d'un point de vue religieux, moral, sanitaire et social. Les instituts de santé ont beaucoup évoqué ses méfaits sur le corps et ont fortement insisté sur ce point.

Quant aux méfaits de l'alcool sur le plan de la religion, ils sont cités clairement dans le verset précédent. En effet, l'alcool détourne de la prière et de l'évocation de *Allah*. L'homme vit alors dans la confusion, la perte et l'insouciance ; il commet les péchés et s'égare dans les ténèbres des fautes. Quant à ses méfaits sur le plan social, il provoque l'hostilité et la haine entre les membres de la société, sans parler de ce qu'il cause comme éclatement au sein d'une même famille et de l'abandon des droits de l'épouse et des enfants.

Quant aux jeux de hasard – *al-maysir* –, ils font partie des choses blâmables répandues dans nos sociétés. Ils sont interdits sous toutes leurs formes : des paris sur les courses de chevaux au « bingo », qui ressemble au loto, en passant par la « roulette », les machines à sous et autres jeux du même genre. Tous reviennent à un seul et même concept : les jeux de hasard avec contrepartie, que *Allah* et Son Messager ont interdits. Ils ont pour but de dépouiller les gens de leurs biens par une voie illicite, au lieu d'employer ces biens d'une manière qui profite à l'individu, à la famille et à la société, et qui soutienne le pays sur les plans économique, social et éducatif.

N'oublions pas une autre sorte de mal : les films obscènes, à travers les films et les livres qui sont devenus accessibles aux adolescents. Ils contiennent ce qu'ils contiennent comme incitation à commettre le péché de la fornication, comme excitation des désirs interdits et comme appel à commettre les choses blâmables, sous couvert de progrès, de libération, de liberté, d'éducation et des programmes sportifs. De même, il faut mentionner les soirées que les jeunes organisent par insouciance et par sottise, et au cours desquelles se produisent nombre de péchés, de débauche et de perversité. Et le plus étonnant dans tout cela, c'est l'attitude des parents qui négligent d'empêcher leurs enfants de tomber dans la corruption et qui ne les orientent pas vers ce qui est juste. Or, celui qui tait la vérité est un diable muet.

Pour celui qui veut s'assurer des méfaits de l'alcool, des jeux de hasard, de la fornication et des soirées de débauche et de dévergondage, qu'il observe les effets négatifs qu'ils ont laissés dans la société : déchirement de la société et rupture des relations sociales... propagation de la déviance et éloignement de la nature saine... infidélité conjugale répandue jusque dans les rues... nombreux suicides chez les jeunes et autres choses du même genre, qui sont bien connues !

Chers frères, les savants et le commun des musulmans, sont tous appelés aujourd'hui à protéger nos enfants de ces épidémies abominables que les pervers s'efforcent de propager dans la société. Il ne faut pas nous taire à leur sujet, sinon leur fléau nous atteindra, nous et nos enfants, comme cela est mentionné dans le *ḥadīth* du Messager de *Allah*, ﷺ :

((مَثَلُ الْقَائِمِ فِي حُدُودِ اللَّهِ (الَّذِي يَسْعَى فِي دَفْعِ الْمُنْكَرَاتِ وَإِزَالَتِهَا) وَالْوَاقِعِ فِيهَا كَمَثَلِ قَوْمٍ اجْتَمَعُوا عَلَى سَفِينَةٍ فَصَارَ بَعْضُهُمْ أَعْلَاهَا وَبَعْضُهُمْ أَسْفَلَهَا وَكَانَ الَّذِينَ فِي أَسْفَلِهَا إِذَا اسْتَقَوْا مِنَ الْمَاءِ مَرُّوا عَلَى مَنْ فَوْقَهُمْ فَقَالُوا لَوْ أَنَّا خَرَقْنَا فِي نَصِينِنَا خَرْقًا وَلَمْ نُؤْذِ مَنْ فَوْقَنَا فَإِنْ تَرَكُوهُمْ وَمَا أَرَادُوا هَلَكُوا جَمِيعًا وَإِنْ أَخَذُوا عَلَى أَيْدِيهِمْ نَجَّوْا وَنَجَّوْا جَمِيعًا))

(mathalou l-qa'imi fi houdoudi l-Lah – al-ladhi yas'au fi daf'i l-mounkarati wa'izalatiha – wal-waqi' fihi kamathali qawmini jtama'ou 'ala safinah fasara ba'douhoum 'a'lahu waba'douhoum 'asfalaha wakana l-ladhina fi 'asfaliha 'idha stagaw mina l-ma'i marrou 'ala man fawqahoum faqalou law 'anna kharagha fi nasibina kharqan walam nou'dhi man fawqana fa'in tarakouhoum wama 'aradou halakou jami'an wa'in 'akhadhou 'ala 'aydihim najaw wanajaw jami'a) [rapporté par Al-Boukhariyy] qui signifie : « **Celui qui s'en tient aux limites fixées par Allah** – c'est-à-dire qui œuvre à repousser les choses blâmables et à les faire cesser – **et celui qui les transgresse sont à l'exemple de gens réunis à bord d'un navire : certains se retrouvent en haut et d'autres en bas. Ceux qui sont en bas, lorsqu'ils ont besoin d'eau passent par ceux qui sont au-dessus d'eux. Ils se disent alors : "Si nous faisons un trou à notre niveau, nous ne dérangerions plus ceux qui sont au-dessus de nous." Or, si ceux d'en haut les laissent faire ce qu'ils veulent, ils périront tous ; et s'ils les en empêchent, ils seront saufs et tous seront sauvés.** »

Mon frère musulman, ne dis pas : « *Qu'ai-je à voir avec ces gens ? Qu'ils fassent ce qu'ils veulent et qu'ils boivent ce qui leur plait !* » Sois plutôt quelqu'un qui appelle à la droiture et à la réussite, et qui œuvre pour le bien et le succès. Ordonne le bien et interdis le mal, mais avec sagesse et bonne exhortation, et rappelle-toi le hadith du Messager de Allah ﷺ :

((مَنْ دَعَا إِلَى هُدًى كَانَ لَهُ مِنَ الْأَجْرِ مِثْلُ أُجُورِ مَنْ تَبِعَهُ لَا يَنْقُصُ ذَلِكَ مِنْ أُجُورِهِمْ شَيْئًا وَمَنْ دَعَا إِلَى ضَلَالَةٍ كَانَ عَلَيْهِ مِنَ الْإِثْمِ مِثْلُ إِثْمِ مَنْ تَبِعَهُ لَا يَنْقُصُ ذَلِكَ مِنْ إِثْمِهِمْ شَيْئًا))

(man da'a 'ila houdan kana lahau mina l-'ajri mithlou 'oujouru man tabi'ahou la yangousou dhalika min 'oujourihim chay'a waman da'a 'ila dalalatin kana 'alayhi mina l-'ithmi mithlou 'athami man tabi'ahou la yangousou dhalika min 'athamihim chay'a) [rapporté par Mouslim] qui signifie : « **Celui qui appelle à une bonne guidée aura en récompense l'équivalent des récompenses de ceux qui l'auront suivi, sans que cela ne diminue en rien leurs récompenses ; et celui qui appelle à un égarement aura un péché équivalent aux péchés de ceux qui l'auront suivi, sans que cela ne diminue en rien leurs péchés.** »

Ô Allah, fais que nous soyons de ceux qui guident et qui sont bien guidés, et ne fais pas que nous soyons de ceux qui sont égarés et qui égarent. Améliore nos états et affermis nos pas, certes, Tu es Celui Qui es sur toute chose tout puissant.

Second Discours :

الحمد لله والصلاة والسلام على سيدنا محمد رسول الله يا أيها الذين آمنوا اتقوا الله اللهم اغفر للمؤمنين والمؤمنات.

*Al-hamdou lil-Lhi was-salatou was-salamou [^]ala sayyidina Mouhammadin raçouli l-Lh ;
ya ayyouha l-ladhina amanou ttaqou l-Lh.*

Allahoumma ghfir lil-mou'minina wal-mou'minat.